

**Tableau 4-1**  
**Produits pétroliers raffinés, térajoules — Canada**

|   | Gaz<br>pétroliers<br>liquéfiés<br>des<br>raffineries<br>(GPL) | Gaz de<br>distillation | Essence<br>à moteur | Mazouts<br>pour<br>poêles | Carburant<br>diesel | Mazouts<br>légers | Mazouts<br>lourds | Coke<br>pétrolier | Essence<br>d'aviation | Carburé-<br>acteur | Produits<br>non-<br>énergé-<br>tiques | Total<br>produits |
|---|---|------------------------|---------------------|---------------------------|---------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-----------------------|--------------------|---------------------------------------|-------------------|
| térajoules  |   |                        |                     |                           |                     |                   |                   |                   |                       |                    |                                       |                   |
| <b>Caractéristiques de disponibilité et écoulement</b>                        |   |                        |                     |                           |                     |                   |                   |                   |                       |                    |                                       |                   |
| Production  | 3 242   | 374 260                | 1 457 586           | 59 090                    | 1 054 479           | 327 600           | 283 909           | 125 974           | 2 896                 | 181 139            | 549 692                               | 4 419 867         |
| Exportations  | 516   | .                      | 276 924             | 3 504                     | 151 028             | 176 936           | 144 623           | 8 188             | 178                   | 14 807             | 135 959                               | 912 663           |
| Importations  | 315   | .                      | 186 564             | 904                       | 67 994              | 2 689             | 44 489            | 83 896            | 84                    | 95 482             | 104 656                               | 587 073           |
| Transferts inter-régions  | ..  | ..                     | ..                  | ..                        | ..                  | ..                | ..                | ..                | ..                    | ..                 | ..                                    | ..                |
| Variation des stocks  | -67   | ..                     | 7 049               | -1 040                    | -12 696             | 5 273             | -3 604            | 467               | -107                  | 991                | -24 553                               | ..                |
| Transferts inter-produits   | -1 010  | ..                     | 55 031              | -50 013                   | 23 604              | -12 858           | 32 479            | -749              | -84                   | -14 698            | -251 812                              | ..                |
| Autres ajustements  | 407   | -28 642                | 62 465              | 3 135                     | 39 204              | -128              | 2 346             | 11 260            | 50                    | -5 902             | 109 796                               | 193 991           |
| <b>Disponibilité</b>  | <b>2 506</b>  | <b>345 618</b>         | <b>1 477 973</b>    | <b>10 660</b>             | <b>1 046 961</b>    | <b>135 102</b>    | <b>222 190</b>    | <b>211 730</b>    | <b>2 866</b>          | <b>240 235</b>     | <b>400 958</b>                        | <b>4 096 799</b>  |
| Variations des stocks, services et industries                                 | .   | .                      | .                   | .                         | .                   | .                 | -15 075           | -11 886           | .                     | .                  | .                                     | -26 961           |
| <b>Transformé en autres combustibles</b>                                      |   |                        |                     |                           |                     |                   |                   |                   |                       |                    |                                       |                   |
| Énergie électrique par services   | .   | .                      | .                   | .                         | 980                 | 287               | 53 032            | 33 383            | .                     | .                  | .                                     | 87 682            |
| Énergie électrique par industries   | .   | 12 032                 | .                   | .                         | 2 478               | ..                | 791               | 2 609             | .                     | .                  | .                                     | ..                |
| Coke et gaz manufacturé   | .   | .                      | .                   | .                         | .                   | .                 | .                 | .                 | .                     | .                  | .                                     | ..                |
| Produits pétroliers raffinés  | .   | .                      | .                   | .                         | .                   | .                 | .                 | .                 | .                     | .                  | .                                     | ..                |
| Production de vapeur  | .   | .                      | .                   | .                         | .                   | 16                | 2 002             | .                 | .                     | .                  | .                                     | 2 018             |
| <b>Approvisionnement nette</b>  | <b>2 506</b>  | <b>333 586</b>         | <b>1 477 970</b>    | <b>10 660</b>             | <b>1 043 503</b>    | <b>134 795</b>    | <b>181 450</b>    | <b>187 628</b>    | <b>2 866</b>          | <b>240 231</b>     | <b>400 958</b>                        | <b>4 016 153</b>  |
| Autoconsommation  | 52  | 333 582                | 32                  | 11                        | 22 877              | 361               | 21 773            | 120 699           | ..                    | 4                  | 286                                   | ..                |
| Usage non-énergétique   | ..  | ..                     | ..                  | ..                        | ..                  | ..                | ..                | 47 393            | ..                    | ..                 | 400 754                               | 448 147           |
| <b>Usage énergétique, écoulement final</b>                                    |   |                        |                     |                           |                     |                   |                   |                   |                       |                    |                                       |                   |
| <b>Total industriel</b>   | <b>..</b>   | <b>..</b>              | <b>1 477 973</b>    | <b>10 584</b>             | <b>1 020 615</b>    | <b>134 543</b>    | <b>159 677</b>    | <b>19 541</b>     | <b>2 866</b>          | <b>240 220</b>     | <b>..</b>                             | <b>3 066 019</b>  |
| <b>Total industriel</b>   |   |                        |                     |                           |                     |                   |                   |                   |                       |                    |                                       |                   |
| Extraction minière et de pétrole et de gaz                                    | ..  | ..                     | ..                  | 991                       | 49 805              | 1 556             | 7 450             | 458               | ..                    | ..                 | ..                                    | 60 260            |
| Fabrication total   | ..  | ..                     | ..                  | 154                       | 27 515              | 4 419             | 35 993            | 19 082            | ..                    | ..                 | ..                                    | 87 163            |
| Fabrication de pâte et papier   | ..  | ..                     | ..                  | 121                       | 3 244               | 307               | 12 138            | .                 | ..                    | ..                 | ..                                    | 15 810            |
| Fabrication de fer et d'acier   | ..  | ..                     | ..                  | .                         | x                   | ..                | x                 | x                 | ..                    | ..                 | ..                                    | x                 |
| Fabrication d'aluminium et métaux non-ferreux                                 | ..  | ..                     | ..                  | ..                        | x                   | 221               | x                 | x                 | ..                    | ..                 | ..                                    | x                 |
| Fabrication de ciment   | ..  | ..                     | ..                  | ..                        | x                   | ..                | 1 568             | x                 | ..                    | ..                 | ..                                    | x                 |
| Fabrication des produits pétroliers raffinés                                  | ..  | ..                     | ..                  | ..                        | ..                  | ..                | ..                | ..                | ..                    | ..                 | ..                                    | ..                |
| Fabrication de produits chimiques et engrais                                  | ..  | ..                     | ..                  | ..                        | x                   | ..                | x                 | x                 | ..                    | ..                 | ..                                    | x                 |
| Toutes autres fabrications  | ..  | ..                     | ..                  | 34                        | 22 463              | 3 888             | 6 112             | 3 543             | ..                    | ..                 | ..                                    | 36 040            |
| Foresterie et exploitation forestière et activités de soutien à la foresterie | ..  | ..                     | ..                  | 19                        | 12 087              | 163               | 480               | ..                | ..                    | ..                 | ..                                    | 12 749            |
| Construction  | ..  | ..                     | ..                  | 75                        | 29 407              | 1 665             | 995               | ..                | ..                    | ..                 | ..                                    | 32 142            |
| <b>Total transport</b>  | <b>..</b>   | <b>..</b>              | <b>1 367 552</b>    | <b>..</b>                 | <b>616 052</b>      | <b>..</b>         | <b>58 004</b>     | <b>..</b>         | <b>1 086</b>          | <b>202 570</b>     | <b>..</b>                             | <b>..</b>         |
| Société ferroviaires  | ..  | ..                     | ..                  | ..                        | 87 864              | ..                | ..                | ..                | ..                    | ..                 | ..                                    | ..                |
| Total lignes aériennes  | ..  | ..                     | ..                  | ..                        | ..                  | ..                | ..                | ..                | ..                    | 202 574            | ..                                    | ..                |
| Lignes aériennes canadiennes  | ..  | ..                     | ..                  | ..                        | ..                  | ..                | ..                | ..                | 1 086                 | 173 499            | ..                                    | 174 585           |
| Lignes aériennes étrangères   | ..  | ..                     | ..                  | ..                        | ..                  | ..                | ..                | ..                | ..                    | 29 075             | ..                                    | ..                |
| Total lignes maritimes  | ..  | ..                     | ..                  | ..                        | 30 000              | ..                | 58 005            | ..                | ..                    | ..                 | ..                                    | ..                |
| Lignes maritimes domestiques  | ..  | ..                     | ..                  | ..                        | 29 234              | ..                | 37 290            | ..                | ..                    | ..                 | ..                                    | ..                |
| Lignes maritimes étrangères   | ..  | ..                     | ..                  | ..                        | 766                 | ..                | 20 715            | ..                | ..                    | ..                 | ..                                    | 21 481            |
| Pipelines   | ..  | ..                     | ..                  | ..                        | 892                 | ..                | ..                | ..                | ..                    | ..                 | ..                                    | 892               |
| Transport commercial et en commun   | ..  | ..                     | 50 285              | ..                        | 258 119             | ..                | ..                | ..                | ..                    | ..                 | ..                                    | 308 404           |
| Ventes au détail (pompes)   | ..  | ..                     | 1 317 267           | ..                        | 239 164             | ..                | ..                | ..                | ..                    | ..                 | ..                                    | 1 556 431         |
| Agriculture   | ..  | ..                     | 39 904              | 57                        | 79 112              | 2 576             | 744               | ..                | ..                    | ..                 | ..                                    | 122 393           |
| Résidentiel   | ..  | ..                     | ..                  | 2 653                     | ..                  | 60 004            | 978               | ..                | ..                    | ..                 | ..                                    | 63 635            |
| Administrations publiques   | ..  | ..                     | 7 312               | 543                       | 24 558              | 5 164             | 6 120             | ..                | 67                    | 7 465              | ..                                    | 51 229            |
| Commerces et autres institutions  | ..  | ..                     | 63 200              | 6 093                     | 182 097             | 58 984            | 48 918            | ..                | 1 706                 | 30 182             | ..                                    | ..                |
| Différence statistique  | ..  | ..                     | -25                 | 57                        | 4                   | -109              | ..                | -4                | ..                    | 34                 | ..                                    | ..                |

**Note(s) :** Voir la section « Qualité des données, concepts et méthodologie — Notes explicatives aux tableaux ».